

Szám Megrendelőnél: ^{25 30}₁₀₇ /2026.
Nyilv.t. szám:/2026.

Szám Vállalkozónál: - /2026.

VÁLLALKOZÁSI SZERZŐDÉS

építési-kivitelezési tevékenységre

amely létrejött egyrészről a

Balaton-felvidéki Nemzeti Park Igazgatóság - BfNPI

Képviseli: Bende Zsolt igazgató
Székhely: 8229 Csopak, Kossuth Lajos u. 16.
Levelezési cím: 8229 Csopak, Kossuth Lajos u. 16.
Adószám: 15325770-2-19
Számlaszám: Magyar Államkincstár Veszprém Vármegyei Igazgatóság:
10048005-01711954-00000000
Telefonszám: +36 87 555 260
E-mail cím: bfnp@bfnp.hu
mint megrendelő, (a továbbiakban: **Megrendelő**),

másrészről az

Ilona-malom Műhely Játsszótérépítő Bt.

Székhely: 8294 Kapolcs, Ilona-malom kültelek 1.
Vezető tisztségviselő: Kocsis Csaba István
Vezető tisztségviselő címe: 8294 Kapolcs, Ilonamalom 1.
Cégjegyzékszám: 19-06-505528
Adószám: 20689957-2-19
Statistikai számjel: 20689957-4399-117-19
Pénzforgalmi számlaszám: 11748052-20030951-00000000
Elérhetősége (tel., mob., e-mail): +36 70 941 1143, ilonamalom@gmail.com

mint vállalkozó (a továbbiakban: **Vállalkozó**), a továbbiakban külön-külön **Fél**, együttesen: **Szerződő Felek** között az alábbi feltételekkel:

Preambulum

Megrendelő közbeszerzésen kívüli beszerzési eljárást indított az ATHU-0100100 azonosító számú, „Akadálymentes természeti élmény Nyugat-Pannónia védett területein” (BaNEx rövid című) projekt keretében a Kis-Balatonon **akadálymentes sétaút és madármegfigyelőhely, illetve a kapcsolódó tematikus berendezések** kivitelezési munkáinak beszerzésére.

Az eredményes beszerzési eljárás nyertese a Vállalkozó, mint ajánlattevő lett. Szerződő Felek jelen vállalkozási szerződést a beszerzési eljárásban a Megrendelő, mint ajánlatkérő felhívása és ajánlati dokumentációja, valamint a Vállalkozó, mint nyertes ajánlattevő ajánlata és a rendelkezésre álló tervdokumentációk szerint kötik meg.

A szerződés részét képezik – külön csatolás nélkül is – a tételkiírás, a tervdokumentáció, a hatósági engedély(ek), a nyertes ajánlattevő ajánlata és az abban foglalt vállalások, illetve valamennyi releváns dokumentum, így különösen a szakmai ajánlat.


Bende Zsolt
igazgató

Balaton-felvidéki Nemzeti Park Igazgatóság
Megrendelő


Kocsis Csaba
ügyvezető

Ilona-malom Műhely Játsszótérépítő Bt.
Vállalkozó

1. A szerződés tárgya

1.1. Megrendelő a jelen Szerződés aláírásával megrendeli, Vállalkozó pedig elvállalja a tervdokumentáció szerinti, **a Kis-Balatonon egy madármegfigyelőhely és az odavezető akadálymentes sétaút, illetve a sétaúthoz kapcsolódó akadálymentes tematikus berendezések: 2 db döntött információs tábla, 1 db interaktív döntött információs tábla, 1 db interaktív oszlop nagyítóval, 1 db interaktív oszlop hallgató tölcserrel, 1 db információs tábla interaktív felülettel, 1 db támlás és támla nélküli pad garnitúra kerekesszékesek számára kialakított asztallal kivitelezési munkáinak a jelen Szerződés 5. és 6. számú mellékletei (építész és tájépítész műszaki leírás) szerinti teljeskörű, hiba- és hiánymentes megvalósítását (a továbbiakban: feladat).**

1.2. A szerződés műszaki tartalma magában foglalja a megvalósítás minden előkészítő-, és felvonulási munkáját, a munkaterület átadás-átvételét, a vagyon-, és balesetvédelmet, a környezet megóvását és a helyreállítást, a műszaki átadások feltételeinek biztosítását, a jótállási és szavatossági munkák elvégzését, a szomszédos épületeken, ingatlanon és a közterületen okozott károk, valamint az igénybe vett területek helyreállítását.

1.3. Vállalkozó feladata a kivitelezés rendeltetésszerű, biztonságos használatra alkalmas állapot és a hatósági engedély(ek) előírásai szerinti megvalósítása. Vállalkozó az esetlegesen fel nem sorolt mindazon munkákat köteles elvégezni, amelyek a rendeltetésszerű használatához és a hibátlan teljesítéshez szükségesek függetlenül attól, hogy a benyújtott tételes költségvetés tartalmazta-e.

1.4. Vállalkozó kijelenti, hogy vállalása a jelen szerződésben meghatározott feladatokra, az eredmény létrehozására teljes körű. Vállalkozó kijelenti továbbá, hogy rendelkezik az általa elvállalt feladat elvégzéséhez szükséges szakmai felkészültséggel, személyzettel és technikai felszereltséggel; feladatait a szakcégtől elvárható fokozott gondossággal, az általánosan elfogadott szakmai elveknek megfelelően, a Megrendelő jogos érdekeinek érvényesítését elősegítve, hatékonyan fogja ellátni.

1.5. Vállalkozó kijelenti, hogy az elvégzendő munkát előzetesen felmérte, kifejezetten nyilatkozik arra vonatkozóan, hogy a munka elvégzéséhez, a Vállalkozói díj megállapításához, illetőleg a jelen szerződés megkötéséhez minden információ birtokában van, tudomásul veszi, hogy ennek hiányára a későbbiekben nem hivatkozhat, ilyen jogcímen Megrendelővel szemben követelést nem támaszthat.

1.6. A feladat teljesítése során az előírások szerint alkalmazni kell az INTERREG VI-A Ausztria-Magyarország Program arculati elemeit, továbbá az INTERREG program nyilvánossági előírásait be kell tartani.

2. A szerződés hatálya

Szerződő Felek úgy rendelkeznek, hogy a jelen szerződést **határozott** időre kötik meg. Jelen szerződés Szerződő Felek aláírásával egyidejűleg lép hatályba, és Szerződő Felek kölcsönös kötelezettségeinek maradéktalan teljesítésével megy teljesedésbe, és szűnik meg, kivéve azok a jelen szerződés alapján fennálló jogok és kötelezettségek, amelyeknek természetüknél fogva továbbra is fenn kell maradniuk.

3. A szerződés kivitelezési, teljesítési helye, határideje és módja

3.1. Teljesítés helye: **a Magyar Állam tulajdonában lévő, Keszthely, külterület, védett természeti terület 0391, 0394 és 0397 helyrajzi számú ingatlanok.** A Keszthely, 0391, 0394 helyrajzi számú területek vagyonkezelője a Nyugat-dunántúli Vízügyi Igazgatóság, míg a Keszthely, 0397 helyrajzi számú ingatlan vagyonkezelője a Megrendelő.

3.2. Megrendelő a munkaterületet a szerződés aláírásától számított 3 munkanapon belül köteles átadni. A munka kezdési határideje: megegyezik a munkaterület átadásának időpontjával.

3.3. A munka befejezési véghatárideje (teljesítési határidő): **2026. szeptember 30. napja.** A Vállalkozó lezárt műszaki átadással teljesít.

Vállalkozó előteljesítésre a Megrendelő előzetes hozzájárulásával jogosult.

3.4. Ha Vállalkozó neki fel nem róható okból, munkáját késleltető körülményekkel találkozik (pl. vis major esemény, kedvezőtlen időjárás, vagy Megrendelő késedelme a rá vonatkozó határidők tekintetében stb.), Megrendelővel közösen módosíthatják a teljesítés határidejét.

3.5. Vállalkozó a munkák elvégzését a mindenkor hatályos jogszabályi, szakági és hatósági előírásoknak, műszaki irányelveknek, alkalmazástechnikai útmutatóknak megfelelően, hiba- és hiánymentesen, Megrendelő utasítása, érdeke és a felhasználás célja szerint, továbbá a jelen Szerződés mellékletei szerint köteles teljesíteni.

3.6. Megrendelő csak az érvényes Magyar Szabvány és technológiai előírásoknak megfelelő kifogástalan minőségben való teljesítést, valamint új anyagok beépítését fogadja el, mind a felhasználásra kerülő anyagok, mind pedig a szakipari munkavégzés tekintetében. Amennyiben a munkák megítélésében véleménykülönbség van, Szerződő Felek az ÉMI bevonásával határozzák meg a minőséget. Az ÉMI költségeit, a minőséget tévesen megítélő fél fizeti.

3.7. Amennyiben a Vállalkozó a természet védelmére vonatkozó jogszabályokat, egyedi hatósági előírásokat megszegve kárt okoz, a kárt a Polgári Törvénykönyvben foglalt, a fokozott veszéllyel járó tevékenységre vonatkozó szabály szerint köteles megtéríteni. Eszerint Vállalkozó akkor mentesül a felelősség alól, ha bizonyítja, hogy a kárt olyan elháríthatatlan ok idézte elő, amely a fokozott veszéllyel járó tevékenység körén kívül esik.

4. Vállalkozási díj és pénzügyi feltételek

4.1. Vállalkozót a jelen szerződés 1. pontjában meghatározott tevékenységéért, a feladat szerződésszerű teljesítéséért – a Vállalkozó nyertes ajánlatában foglaltak szerint – mindösszesen **nettó 23. 621. 634,- Ft, azaz nettó huszonhárommillió-hatszázhuszonegyezer-hatszázharmincnégyszáz forint** díjazás illeti meg. A vállalkozási díj fedezetet nyújt Vállalkozónak az 1. pontban meghatározott tartalmú munkákkal összefüggésben felmerült összes közvetlen és közvetett költségére.

4.2. Megrendelő tájékoztatja a Vállalkozót, hogy a tárgyi kivitelezési munka a 2007. évi CXXVII. törvény (Áfa tv.) 142. § alapján a fordított adózás hatálya alá tartozik.

4.3. A feladatra a Zala Vármegyei Kormányhivatal Környezetvédelmi, Természetvédelmi és Hulladékgazdálkodási Főosztály, Környezetvédelmi és Természetvédelmi Osztály ZA/KTO/00773-3/2026. számon adott ki 2027. december 31. napjáig érvényes hatósági engedélyt.

4.4. Vállalkozó a 4.1. pontban meghatározott vállalkozási díjat 1 db előlegszámla és a végszámla benyújtásával érvényesítheti az alábbi ütemezés szerint:

Munka/feladat megjelölése	Számlázás
Előleg - a szerződés hatályba lépését követően kiállított díjbekérő alapján	Előlegszámla - a teljes szerződéses érték (vállalkozási díj) 20 %-ának megfelelő összeg, azaz nettó 4. 724. 327,-Ft
Az 1. pontban meghatározott munka teljeskörű és szerződésszerű elvégzését, sikeres műszaki átadását követően	Végszámla - a teljes szerződéses érték (vállalkozási díj) fennmaradó 80 %-ának megfelelő összeg, azaz nettó 18. 897. 307,-Ft.

4.5. A végszámla benyújtásának feltétele továbbá a hiány-, és hibamentes műszaki átadás-átvételt igazoló jegyzőkönyv.

4.6. Felek Vállalkozó által jelen szerződésben végzett teljesítését, és ezen teljesítés fejében Vállalkozót illető, a jelen Szerződés 4.1. pontjában rögzített vállalkozói díjat külön-külön oszthatatlan szolgáltatásnak – *jogi oszthatatlanság* – minősítik.

.....
Béde Zsolt
igazgató
Balaton-felvidéki Nemzeti Park Igazgatóság
Megrendelő

.....
Kocsis Csaba
ügyvezető
Ilona-malom Műhely Játsszótérépítő Bt.
Vállalkozó

A vállalkozási díj a szerződés szerinti teljesítésig változatlan, a szerződés teljes időtartama alatt fix, a jelen szerződésben meghatározott díjnál magasabb nem lehet.

4.7. Vállalkozó a Megrendelő által kiadott ajánlatkérési dokumentáció és a költségvetés tételes árazásával támasztotta alá a 4.1. pontban meghatározott vállalkozási díját.

4.8. A vállalkozási díj fedezetet nyújt Vállalkozónak az 1. pontban meghatározott és az ajánlatkérési dokumentációban részletezett műszaki tartalmú munkákkal összefüggésben felmerült összes közvetlen és közvetett költségére, kivéve azokat a költségeket, amelyeket a jelen szerződés kifejezett rendelkezése szerint a Megrendelő visel.

4.9. Megrendelő abban az esetben jogosult a teljesítésigazolás kiadását megtagadni, ha Vállalkozó a jelen szerződés tárgyát képező feladatokat, vagy azok egy vagy több részét nem, illetve nem a rögzített elvárásoknak megfelelő módon teljesíti, továbbá, ha Vállalkozó a hibát a megadott határidőre nem javítja ki.

4.10. A munka elvégzését és Megrendelő által történő leigazolását követően a vállalkozási díjról Vállalkozó számlát állít ki, amely vállalkozói díj a Ptk. 6:130. § (1) bekezdése alapján a szabályszerűen kiállított számla kézhezvételétől számított 30 napon belül banki átutalással esedékes.

4.11. Amennyiben a fizetési késedelem a Megrendelőnek felróható okból következik be, úgy a késedelembe esés napjától kezdődően az esedékes vállalkozási díj után Vállalkozó jogosult a Ptk. szerinti késedelmi kamat felszámítására.

4.12. A számla benyújtása és kiegyenlítése során irányadó jogszabályok: az államháztartásról szóló törvény végrehajtásáról szóló 368/2011. (XII. 31.) Korm. rendelet, a 2021-2027 programozási időszakban megvalósuló határon átnyúló Interreg programok végrehajtásáról szóló 241/2023. (VI. 20.) Korm. rendelet, valamint az Unió fejlesztések fejezetbe tartozó fejezeti és központi kezelésű előirányzatok felhasználásának rendjéről szóló 590/2022. (XII.28.) Korm. rendelet.

4.13. Megrendelő nyilatkozik, hogy a jelen szerződésben meghatározott munkák az INTERREG VI-A Ausztria-Magyarország Programban megvalósuló, ATHU-0100100 azonosítószámú, BaNEx rövid című projekt keretében elnyert pályázati támogatásból valósulnak meg. A támogatás lehívása utófinanszírozással, utólagos elszámolás (előrehaladási jelentés) benyújtásával történik.

4.14. Szerződő Felek megállapodnak, hogy a 4.1. pontban meghatározott vállalkozói díjon felül Megrendelő tartalékkeretet nem biztosít.

4.15. A Vállalkozónak a kiállított elektronikus számlán a megjegyzés rovatban szerepeltetnie kell a következő mondatot: „A számla teljes összege az INTERREG VI-A Ausztria-Magyarország Program keretében megvalósuló ATHU-0100100 azonosító számú, BaNEx című projekt keretében kerül elszámolásra.”

5. Pótmunka

5.1. Szerződő Felek megállapodnak, hogy Vállalkozó pótmunkát kizárólag a Vállalkozó külön költségvetése, a pótmunka szükségességének a Megrendelő általi igazolása, továbbá a Megrendelő külön megrendelése alapján végezhet.

5.2. Szerződő Felek megállapodnak, hogy Vállalkozó a pótmunkára vonatkozó költségvetését az alábbiak szerint készíti elő:

- a) mindazon munkanemek, valamint anyagköltségek esetén, melyre a Vállalkozó ajánlatában egységár került meghatározásra, ezen egységár(ak) alkalmazásával árazandók,
- b) amennyiben az ajánlatban az adott munkanemre, anyagra nem került egységár meghatározásra, úgy Vállalkozó a TERC költségvetés-készítő szoftver hatályos adatai alapján készíti el az érintett tételek költségvetését,
- c) az a-b) pontban leírtak hiányában Vállalkozó a költségvetés érintett tételét konkrétan kimunkálva (bekerülési költség), + maximum 10 % haszonkulcs figyelembevételével készíti el.

5.3. Szerződő Felek a pótmunka felmerülése esetén az elszámolására és kifizetésére vonatkozó szabályokat kötelesek külön megállapodásban rögzíteni.

5.4. Ha a Vállalkozó a költségvetésben megjelölt anyagokat, eszközöket, berendezéseket (a továbbiakban: anyagokat) a szükséges időben beszerezni nem tudja, úgy előzetes Megrendelői

Az Interreg AT-HU 2021-2027 Programban támogatott ATHU-0100100 azonosító számú, „Akadálymentes természeti élmény Nyugat-Pannónia védett területein” – BaNEx című projekt keretében a Kis-Balatonon akadálymentes sétaút és madármegfigyelőhely, illetve a kapcsolódó tematikus berendezések kivitelezési munkái

jóváhagyás után jogosult időben beszerezhető, azonos műszaki paraméterű és használati értékű más anyaggal helyettesíteni, de a többletköltségek a Megrendelőre nem háríthatók át.

5.5. Amennyiben a műszaki leírástól, illetőleg a tételes költségvetéstől való eltérés szükségessé válik, úgy arra vonatkozóan a Vállalkozó javaslatot ad a Megrendelő felé, amelynek megrendelői elfogadása után lehet a munkát elvégezni. Ilyen irányú igényét a Vállalkozó a felmerüléskor köteles cégszerűen, írásban bejelenteni. A tervtől eltérő műszaki megoldást a Vállalkozó csak a Megrendelő jóváhagyásával alkalmazhat.

5.6. Vállalkozó az e rendelkezések ellenére, a nem szabályszerűen elvégzett pótmunka ellenértékeként díjazásra nem jogosult.

6. Műszaki átadás-átvétel

6.1. Vállalkozó az elvégzett munkát átadás-átvételi eljárás keretében adja át Megrendelőnek.

6.2. Megrendelő köteles az elvégzett munkát a Vállalkozó értesítésében megjelölt készre jelentés időpontját követően, az átadás-átvételi eljárás során megvizsgálni.

6.3. Az átadás-átvételi eljárásról Szerződő Felek jegyzőkönyvet vesznek fel, amelyben rögzítik a munka átvételét vagy annak megtagadását, az észlelt mennyiségi hiányokat és minőségi hibákat, a javítás határidejét, valamint a Megrendelő által érvényesíteni kívánt szavatossági igényeket. Amennyiben a kijavításához szükséges munkálatok akadályozzák a rendeltetésszerű használatot, Megrendelő az átadás-átvételt megtagadhatja. Ez esetben Vállalkozó köteles új átadás-átvételi időpontot megjelölni.

6.4. Tekintettel az 6.3. pontban foglaltakra, a kitűzött póthatáridőre Vállalkozó köteles saját költségére a hibákat és hiányosságokat kijavítani, illetve megszüntetni. A Vállalkozó késedelem nélkül értesíti Megrendelőt, amikor a hiányosságok, hibák kijavításra kerültek. Ha a Vállalkozó a kitűzött megfelelő póthatáridőre a javítást írásbeli felszólítás ellenére nem végzi el, a Megrendelő azt a Vállalkozó költségére elvégeztetheti.

6.5. Határidőben teljesít a Vállalkozó, ha a műszaki átadás-átvétel a szerződésben előírt határidőn belül, illetőleg határnapon megkezdődött, és 15 napon belül lezárásra került, kivéve, ha a Megrendelő a szolgáltatást nem vette át.

6.6. Vállalkozó magyar nyelven, az átadás-átvételi eljárás kezdetéig köteles átadni a következő dokumentumokat:

- a) a pontos kivitelezést visszatükröző megvalósulási helyszínrajzot és aktualizált műszaki leírást, az eredeti tervekhez képest történt változások egyértelmű feltüntetésével;
- b) műbizonylatokat, teljesítmény-nyilatkozatokat;
- c) a kivitelezésekor a Vállalkozó által beszerzett, minőséget igazoló bizonylatokat és vizsgálati eredményeket;
- d) minőségi bizonylatokat, jótállási jegyeket;
- e) szabványossági nyilatkozatokat.

6.7. Vállalkozó köteles minden felhasznált anyagról és szerkezetről a gyártó és forgalmazó vállalatokról a minőségi tanúsítványt beszerezni és azokat a műszaki átadás-átvételnél Megrendelőnek átadni. Külföldi anyag és szerkezet felhasználása esetén a Vállalkozó tartozik a Magyar Szabvány szerinti minőséget saját költségén bizonyítani. Az ő kötelessége szükség esetén az importengedélyek beszerzése, a biztonságtechnikai, munkavédelmi, tűzvédelmi és hivatalos minőségi vizsgálatok elvégeztetése, a termék minősítése.

7. Jótállás és szavatosság

7.1. Vállalkozót a munka sikeres átadás-átvételét követő első naptól jótállási kötelezettség terheli. Ettől az időponttól kezdődik a szerződés tárgya teljesítése során megvalósult munkák jótállási időszaka, függetlenül attól, hogy azokat Vállalkozó mikor szerezte be.

7.2. Vállalkozó teljesítésre vonatkozó teljeskörű jótállási kötelezettségének időtartama **36 hónap**.

.....
Berde Zsolt
igazgató

Balaton-felvidéki Nemzeti Park Igazgatóság
Megrendelő

.....
Kocsis Csaba
ügyvezető

Ilona-malom Műhely Játsszótérépítő Bt.
Vállalkozó

7.3. Vállalkozó szavatolja, hogy az általa megvalósított kivitelezés minősége a felhasznált anyagok, szerkezetek tekintetében a minőségi követelményeknek megfelel.

7.4. A jótállási vagy szavatossági idő alatt felfedett hiányosságokat, hibákat haladéktalanul a Vállalkozó tudomására kell hozni, aki 48 órán belül köteles haladéktalanul a felfedett hiányosság, vagy előálló hiba megszüntetését megkezdeni, és a kijavítást stb. műszakilag indokolt időtartamon belül befejezni. Amennyiben a Vállalkozó ésszerű időn belül (rendeltetésszerű használatot befolyásoló és azonnali beavatkozást igénylő, vagy egyéb jellegű meghibásodás) nem intézkedik, vagy a megtett intézkedései az elvárt hatás kiváltására alkalmatlanok voltak, Megrendelő jogosult a hibát, hiányosságot a Vállalkozó költségére és kockázatára megszüntetni. Az így elvégeztetett munkákra továbbra is fennáll a Vállalkozó jótállási és/vagy szavatossági kötelezettsége.

7.5. Vállalkozó az őt terhelő jótállási, szavatossági időn belül megszűnése, jogutód nélküli felszámolása esetére jelen szerződéssel Megrendelőre engedményezi az alvállalkozóit terhelő, végső soron azonban a Megrendelőt illető jótállási, szavatossági idő alapján érvényesíthető összes jogot. Ezen igények érvényesíthetősége érdekében Vállalkozó a jelen szerződés megkötését követően 15 napon belül köteles igénybe vett alvállalkozóinak cégnevét, székhelyét, képviselőjének nevét és adószámát a Megrendelővel írásban közölni. Úgyszintén köteles Vállalkozó a szerződés teljesítése során az alvállalkozói változásokat a Megrendelőnek haladéktalanul, de legkésőbb 3 munkanapon belül írásban közölni. Vállalkozó kötelezettséget vállal arra, hogy jelen engedményezésről alvállalkozóit írásban értesíti.

8. Szerződésszegés, késedelmes teljesítés, meghiúsulás

8.1. Vállalkozó szerződésszegést követ el különösen, de nem kizárólagosan, ha:

- a) olyan okból, amelyért felelős, teljesítési késedelembe esik;
- b) a szerződés olyan okból, amelyért a Vállalkozó felelős, meghiúsul;
- c) a Vállalkozó nem a szerződésben rögzítettek szerint teljesít.

8.2. A Vállalkozó szerződésszegése esetén Megrendelő az alábbi szankciókat érvényesítheti:

- a) késedelem vagy hibás teljesítés esetén késedelmi kötbér alkalmazható, továbbá meghiúsulás esetén meghiúsulási kötbér követelhető;
- b) kártérítés érvényesítése.

8.3. Amennyiben Vállalkozó a teljesítési határidőre történő teljesítéssel késedelembe esik, úgy köteles a késedelembe esés napjától számítva naponta a teljes bruttó vállalkozási díj **0,5 %-**ának megfelelő mértékű, de legfeljebb mindösszesen **10%** mértékű késedelmi kötbért fizetni a Megrendelő részére. Minden megkezdett nap egész napnak számít. Amennyiben a teljesítéssel Vállalkozó 30 napot meghaladó késedelembe esik, úgy Megrendelő a szerződéstől elállhat, és meghiúsulási kötbért követelhet.

8.4. Vállalkozó tudomásul veszi, hogy kötbérfizetési kötelezettsége lejárt pénzügyi követelésnek minősül, ennek megfelelően Megrendelő jogosult pénzügyi teljesítéskor a Vállalkozó számlájának végösszegéből a kötbér összegét levonással érvényesíteni, a két összeg különbözetét Vállalkozó bankszámlájára átutalással megfizetni.

8.5. A Vállalkozó érdekkörében felmerült, bármely okból bekövetkező teljes, vagy részleges meghiúsulás esetén Vállalkozó a 4.1. pontban meghatározott bruttó vállalkozási díj **20%-**ának megfelelő összegű meghiúsulási kötbért köteles fizetni, továbbá tartozik megtéríteni a Megrendelőnek a meghiúsulási kötbért meghaladó, ezzel összefüggő kárát és többletköltségét is.

8.6. Vállalkozó a tevékenységével okozott kárt a Ptk. szabályai szerint köteles megtéríteni. Mentessül a felelősség alól, ha bizonyítja, hogy úgy járt el, ahogy az adott helyzetben általában elvárható.

9. Elállás a szerződéstől, kártérítés

9.1. Megrendelő a szerződéstől csak súlyos szerződésszegés esetében állhat el, ez esetben köteles azonban a Vállalkozó kárát megtéríteni. Ha a Megrendelő a szerződéstől azért áll el, mert a teljesítési határidő lejártá előtt nyilvánvalóvá vált, hogy a Vállalkozó a munkát csak olyan számottevő késéssel tudja elvégezni, hogy a teljesítés emiatt a Megrendelőnek már nem áll érdekében, a Megrendelő a szerződésszegésre vonatkozó szabályok szerint kártérítést követelhet. Ez értelemszerűen vonatkozik a határidők betartására is.

9.2. Amennyiben Vállalkozó a 3.3. pontban meghatározott teljesítési határidőhöz képest 30 naptári napot meghaladó késedelembe esik, Megrendelő jogosult a szerződéstől egyoldalú nyilatkozattal elállni, és a

Vállalkozót megillető, az elállásig végzett munka szerződés szerinti ellenértékéből az esedékessé vált megíjásulási kötbért, valamint a megíjásulás miatti kárát és többletköltségét levonni. Az elállásnak a Vállalkozó részére írásban történő bejelentése után 8 naptári napon belül a Vállalkozó köteles az építési területet a Megrendelőnek átadni az ott található anyagok, szerkezetek, egyéb tárgyak leltárba vételét, valamint az elkészült munkák állapotfelvevését követően. Ellenkező esetben – ha a Megrendelő nem kíván élni zálogjogával – a Megrendelő jogosult a munkaterületen lévő, és a Vállalkozó tulajdonát képező tárgyakat a Vállalkozó költségén a Vállalkozó telephelyére szállítani.

9.3. Ha jelen szerződés annak teljes körű teljesítése nélkül szűnik meg, úgy Felek kötelesek az elszámolás érdekében egymással szembeni igényeiket haladéktalanul felmérni és egyeztetést kezdeményezni. Felek megállapodnak, hogy az egyeztetések során független szakértőt vonnak be, amennyiben az elszámolási összeget nem tudják kölcsönösen elfogadni. Megrendelő részéről a kárigény tekintetében figyelembe kell venni különösen az utólagos befejezés többletköltségét, a beruházás eredetileg tervezetthez képes későbbi megvalósulásából eredő hátrányokat és a szerződéshez kapcsolódó támogatási szerződésből eredő esetleges jogkövetkezményeket is.

10. Szerződő Felek jogai és kötelezettségei

10.1. Megrendelő köteles a munkaterületet munkavégzésre alkalmas állapotban a szerződés hatályba lépését követően a Vállalkozó rendelkezésére bocsátani.

10.2. Vállalkozó kijelenti, hogy a munkaterületet megismerte. Vállalkozó kijelenti továbbá, hogy a munkaterület részeit a rendelkezésre álló módszerek és technológiák alkalmazásával az építőipari szakvállalatoktól elvárható gondossággal felmérte, nem merülhetnek fel olyan körülmények, amelyek lassítanák a munkavégzést, vagy Megrendelő számára bármiféle többletköltséget eredményeznének. Vállalkozó nem válik jogosulttá semmiféle többletdíjazásra a vállalkozói díjon felül, amennyiben Vállalkozó hibás vagy nem kellően gondos helyzetfelmérése miatt nehézségek merülnének fel a teljesítés során.

10.3. Vállalkozó kijelenti, hogy a műszaki leírás rendelkezésére áll.

10.4. Vállalkozó kötelessége a Megrendelő által szolgáltatott építész, tájépítész műszaki leírás és egyéb műszaki tervek felülvizsgálata, megvalósítási lehetőségének ellenőrzése, hibáinak észrevétele, azok kijavításának igénylése. A tervnek megfelelően elkészített létesítmény hibájáért a Vállalkozó kártérítéssel tartozik, ha a tervek hibáját felismerhette volna, vagy a munkát a vonatkozó jogszabályi, szerződéses, hatósági előírások ellenére elvégzi.

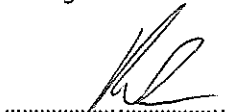
10.5. Vállalkozó köteles a munkavégzést úgy megszervezni, hogy biztosítsa a munka gazdaságos és gyors elvégzését. Vállalkozó köteles munkáját olyan gondosan megszervezni, hogy minden előre látható akadály időben megszüntethető legyen.

10.6. Vállalkozó köteles a munkáját úgy végezni, hogy a meglévő szerkezeteket, beépített anyagokat és a környezetet megóvja, és ebben semmiféle kárt ne okozzon. Abban az esetben, ha a munkaterület átadása után a – munkába nem vett – területen a Vállalkozónak felelő okból bármiféle kár keletkezik, ennek helyreállítási kötelezettsége a Vállalkozót terheli, és költségeit Vállalkozó viseli. Ezeket a munkákat legkésőbb az elvégzett munka átadás-átvételének napjáig el kell végezni; amennyiben ez nem történik meg, Megrendelő jogosult más kivitelezővel elkészíttetni, és a bekerülési összeget Vállalkozó felé kiszámlázni.

10.7. Vállalkozó köteles biztosítani a Megrendelő számára az anyagok és munkák ellenőrzésének lehetőségét. Megrendelőn kívül a támogatást nyújtó szervezet ellenőrei is jogosultak a szerződés teljesítésének ellenőrzésébe bekapcsolódni.

Ha Vállalkozó valamely munkarészt beépít vagy eltakar, tájékoztatási kötelezettségének a Megrendelő előzetes értesítésével tesz eleget.

10.8. Vállalkozó köteles a kivitelezés során keletkező hulladéknak az engedéllyel rendelkező kezelőhöz történő elszállításáról gondoskodni.



Bénde Zsolt
igazgató

Balaton-felvidéki Nemzeti Park Igazgatóság
Megrendelő



Kocsis Csaba
ügyvezető

Ilona-malom Műhely Játsszótérépítő Bt.
Vállalkozó

Az Interreg AT-HU 2021-2027 Programban támogatott ATHU-0100100 azonosító számú, „Akadálymentes természeti élmény Nyugat-Pannónia védett területein” – BaNEx című projekt keretében a Kis-Balatonon akadálymentes sétaút és madármegfigyelőhely, illetve a kapcsolódó tematikus berendezések kivitelezési munkái

10.9. Vállalkozó kötelezi magát arra, hogy a munkavégzés során csak olyan anyagokat és tárgyakat használ fel, amelyek az ő tulajdonában vannak, és amelyekkel szemben harmadik személy semmiféle jogot nem érvényesíthet.

10.10. Vállalkozó köteles a munkaterületen felelős műszaki vezetőt biztosítani.

10.11. A környezet szennyezéséért, az emberi élet és egészség veszélyeztetéséért a Vállalkozó teljes anyagi és erkölcsi felelősséggel tartozik.

10.12. Vállalkozó a kivitelezés során a káros környezet hatások csökkentése érdekében köteles az alábbi környezeti szempontokat figyelembe venni, és érvényesíteni:

a) környezetkárosító anyagokat tartalmazó építőanyagok felhasználásának mellőzése,

b) hulladék keletkezésének minimumra szorítása

- a területen keletkező építési törmelék, veszélyes és nem veszélyes hulladékot Vállalkozó köteles szakszerűen deponálni, azok megfelelő elszállításáról és hasznosításáról gondoskodni a hatályos rendeletek szerinti előírások maradéktalan betartásával,

- A hulladékok képződését az alábbi módszerekkel köteles Vállalkozó csökkenteni:

- korszerű, előzetesen karbantartott munkagépeket alkalmazása;

- az előírt tervek és technológiáknak megfelelő munkavégzés;

- a beszállítások ütemezett és csúcsidőn kívüli koordinálása, balesetek elkerülése,

c) zajvédelmi előírások betartása:

- a zajterhelés minimalizálása érdekében Vállalkozó a zaj- és rezgésvédelmi követelményeket a kivitelezési tevékenység ideje alatt köteles betartani,

- a Vállalkozó felmentést kérhet a külön jogszabály szerinti zajterhelési határértékek betartása alól a környezetvédelmi hatóságtól egyes kivitelezési időszakokra, ha a kibocsátási határérték-kérelem szerint a zajkibocsátás műszaki vagy munkaszervezési megoldással határértékre nem csökkenthető, illetve a kivitelezés közben előforduló, előre nem tervezhető, határérték feletti zajterhelést okozó kivitelezési tevékenységre.

d) levegőterhelés minimalizálása:

- Vállalkozó köteles a levegőterhelés minimalizálása érdekében, ezen belül a kiporzás csökkentése érdekében a munkálatokat úgy kell szervezni, hogy a kiporzásra alkalmas földterület minimális legyen, az egyes ütemek során a munkavégzés korlátozott területet érintsen. Az ülepedő por mennyisége nem lehet több a levegőterheltségi szint határértékeiről és a helyhez kötött légszennyező pontforrások kibocsátási határértékeiről szóló 4/2011. (I.14.) VM rendelet 1. mellékletében ismertetett egészségügyi határértéknél,

- a szállítási útvonalakat úgy kell kijelölni, hogy a lehető legkisebb mértékben terhelje a lakóterületek környezeti levegőjét.

e) talajterhelés minimalizálása:

- Vállalkozó köteles a talajterhelés minimalizálása érdekében a gépjárművek, a munkagépek üzemanyaggal és kenő- illetve hidraulika olajjal való feltöltése során csepegést felfogó kármentő tálcát kell elhelyezni. Messzemenően gondoskodni kell arról, hogy bármilyen összetételű egyéb veszélyes anyag ne kerülhessen a talajba, talajvízbe vagy élővízbe,

f) Az élő és élettelen természeti értékek terhelésének minimalizálására – különös tekintettel arra, hogy az elvégzendő munkák védett területeken történnek – kiemelt figyelmet köteles fordítani a Vállalkozó. A kivitelezést megelőzően a helyszínen a BfNPI illetékes munkatársa tájékoztatja a Vállalkozót az adott helyen betartandó természetvédelmi szempontokra, ezek betartása Vállalkozó számára kötelező érvényű.

10.13. A kivitelezésért a kárveszélyt az átadás-átvétel időpontjáig a Vállalkozó viseli. A kárveszély az átadás-átvétellel száll át a Megrendelőre.

10.14. Vállalkozó a jelen szerződés, illetve Megrendelő utasításai szerint köteles eljárni. Az utasítás nem terjedhet ki a munka megszervezésére, illetőleg nem teheti a teljesítést terhesebbé. Ha a Megrendelő célszerűtlen vagy szakszerűtlen utasítást ad, erre a Vállalkozó köteles őt írásban figyelmeztetni. A figyelmeztetés elmulasztásából eredő kárért a Vállalkozó felelős.

10.15. Ha a Vállalkozó a költségvetésben megjelölt anyagokat, eszközöket, berendezéseket (a továbbiakban: anyagokat) a szükséges időben beszerezni nem tudja, úgy előzetes Megrendelői jóváhagyás után jogosult időben beszerezhető, azonos műszaki paraméterű és használati értékű más anyaggal helyettesíteni, de a többletköltségek a Megrendelőre nem háríthatók át.

10.16. Amennyiben a tételes költségvetésben feltüntetett munkáktól való eltérés szükségessé válik, úgy arra vonatkozóan a Vállalkozó köteles javaslatot adni a Megrendelő felé, amely javaslat megrendelői elfogadása után lehet a munkát elvégezni. Ilyen irányú igényét a Vállalkozó a felmerüléskor, de legkésőbb 10 munkanapon belül jegyzőkönyvben köteles rögzíteni, illetőleg cégszerűen, írásban bejelenteni a Megrendelőnek.

10.17. Vállalkozó köteles a Megrendelőt minden olyan körülményről haladéktalanul jegyzőkönyvben, és külön levélben is értesíteni, amely a teljesítés eredményességét, vagy kellő időre való elvégzését veszélyezteti vagy gátolja (a továbbiakban: **akadályközlő levél**). Az akadályközlő levélben foglaltak – kivéve, ha az akadály külső elháríthatatlan ok – a szerződés szerinti teljesítési határidőt nem módosítják, és a Megrendelőnek a késedelmes teljesítésből eredő törvényes és szerződésen alapuló jogait nem érintik. Az értesítés elmulasztásából eredő kárért a Vállalkozó felelősséggel tartozik.

10.18. Vállalkozó a munka során köteles betartani, és munkavállalóival betartatni a vonatkozó munka-, baleset-, és tűzvédelmi előírásokat; a vonatkozó oktatások megtartása a Vállalkozó, mint munkáltató kötelessége és felelőssége. Az előírások megszegéséből származó következmények a Vállalkozót terhelik. Vállalkozó köteles a munkaterületen és annak környezetében az általa okozott károkat helyreállítani. Amennyiben Vállalkozó a természet védelmére vonatkozó jogszabályokat, egyedi hatósági előírásokat megszegve kárt okoz, a kárt a Polgári Törvénykönyvben foglalt, a fokozott veszéllyel járó tevékenységre vonatkozó szabály szerint köteles megtéríteni. Eszerint Vállalkozó akkor mentesül a felelősség alól, ha bizonyítja, hogy a kárt olyan elháríthatatlan ok idézte elő, amely a fokozott veszéllyel járó tevékenység körén kívül esik.

10.19. Megrendelő biztosítja a folyamatos munkavégzéshez szükséges dokumentációkat.

11. Szerződő Felek együttműködése, kapcsolattartás

11.1. A munkák során Szerződő Felek együttműködni kötelesek. Mindegyik fél köteles a másik felet haladéktalanul értesíteni, ha a szerződéses, vagy jogszabályi kötelezettségének teljesítése akadályozva, illetve veszélyeztetve van, vagy lehet. A Vállalkozó értesítési kötelezettsége különösen kiterjed a teljesítés minőségét, határidejét érintő kérdésekre, míg a Megrendelő értesítési kötelezettsége a fizetési képességével kapcsolatos kérdésekre. Az értesítés elmulasztásából eredő károkért a mulasztó fél felel.

11.2. A Megrendelő kapcsolattartásra kijelölt képviselője:

név:	Szabó Anita projektfelelős
értesítési cím	BfNPI Csopak, Kossuth u. 16.
telefon / fax	+36 30 424-0867, 87/555-313
e-mail	szaboanita@bfnp.hu

11.3. A Megrendelő teljesítésigazolásra kijelölt képviselője:

név:	dr. Dalos Eszter osztályvezető
értesítési cím	Csopak, Kossuth u. 16.
telefon / fax	+36 87 555-261, +36 30 358-0921
e-mail	daloseszter@bfnp.hu

11.4. A Megrendelő koordinátori, adminisztrációs és helyszíni kapcsolattartásra kijelölt képviselője:

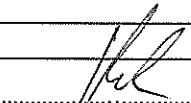
név:	Szabó Anita projektfelelős
értesítési cím	BfNPI Csopak, Kossuth u. 16.
telefon / fax	+36 30 424-0867, 87/555-313
e-mail	szaboanita@bfnp.hu

11.5. A Vállalkozó által kapcsolattartásra kijelölt személyek:

név:	Kocsis Csaba ügyvezető
értesítési cím	8294 Kapolcs, Ilonamalom 1.
telefon / fax	+36 70 941 1143
e-mail	ilonamalom@gmail.com

11.6. A felelős műszaki vezető:

név:	Horváth Béla ügyvezető, okl. építőmérnök
értesítési cím	8300 Tapolca, Kossuth u. 6.
telefon / fax	+36 70 337 0869


Bénde Zsolt
igazgató

Balaton-felvidéki Nemzeti Park Igazgatóság
Megrendelő


Kocsis Csaba
ügyvezető

Ilona-malom Műhely Játsszótérépítő Bt.
Vállalkozó

e-mail	termodei@gmail.com
--------	--------------------

11.7. Felek egymással haladéktalanul, de legkésőbb 24 órán belül kötelesek egymás felé írásban jelezni, ha a kapcsolattartásra kijelölt személyek, a felelős műszaki vezető személye megváltozik, és a változást kötelesek írásban rögzíteni.

11.8. Megrendelő kijelenti, hogy a 11.2-11.4. pontban megjelölt kapcsolattartók személyes adatainak a Vállalkozó részére kapcsolattartás céljából történő átadására felhatalmazással rendelkezik.

Kijelenti, hogy a Vállalkozó 11.5-11.6. pontban megjelölt kapcsolattartóját az adatkezelésről e-mail útján tájékoztatja.

11.9. Vállalkozó kijelenti, hogy a 11.5-11.6. pontban megjelölt kapcsolattartók személyes adatainak a Megrendelő részére kapcsolattartás céljából történő átadására felhatalmazással rendelkezik.

Kijelenti, hogy a Megrendelő 11.2-11.4. pontban megjelölt kapcsolattartókat az adatkezelésről e-mail útján tájékoztatja.

12. Alvállalkozók igénybevételére vonatkozó rendelkezések

12.1. A jelen szerződésben foglalt kötelezettségeket a Vállalkozónak kell teljesítenie azzal, hogy az ajánlatában megjelölt alvállalkozókon túl további alvállalkozót Megrendelő írásbeli engedélye esetén jogosult igénybe venni.

12.2. Vállalkozó az igénybe vett alvállalkozókért úgy felel, mintha a munkát maga végezte volna el. Vállalkozó tudomásul veszi, hogy a szerződés teljesítése során biztosítani kell a transzparenciát a bevont alvállalkozói szerződések tartalmára, összegére és kifizetésére vonatkozóan. Ezen felül Vállalkozónak Megrendelő kérése esetén a szerződés teljesítésével egyidejűleg egy olyan dokumentumot is készítenie kell, amelyből megállapíthatók az egyes részfeladatok értékei a teljesítés összegén belül.

12.3. Vállalkozó a jogosulatlanul igénybe vett alvállalkozó miatt felelős minden kárért, amely e nélkül nem következett volna be.

13. Biztosítás

13.1. Vállalkozó köteles a saját költségére és a saját nevében felelősségbiztosítási szerződést kötni, vagy a meglévő biztosítását kell kiterjeszteni, és a biztosítást fenntartania az alábbiak szerint:

- a) legalább **2 Mft/kár**, és **5 Mft/év** limit összegű, teljes körű építési biztosítást, ideértve a szavatossági biztosítást is a szerződés tárgyára és valamennyi, a szerződéses cél elérése céljából az építési területen található építéshelyi berendezésre és segédanyagra, az építés kezdő időpontjától a műszaki átadás lezárásáig;
- b) felelősségbiztosítást az építési területen jogszerűen tartózkodó személyzetre baleset, sérülés bekövetkezése esetére az építés kezdetétől a műszaki átadás lezárásáig;
- c) a Vállalkozó külön biztosítani tartozik dolgozóit a jótállás időtartama alatt a létesítmény területén végzett munkálatokra.

13.2. Vállalkozó érvényes biztosítási kötvényeinek másolata a jelen szerződés mellékletét képezi.

13.3. Amennyiben Vállalkozó a 13.1. pontban meghatározott kötelezettségével késedelembe esik, azt elmulasztja, vagy nem tart érvényben bármely előírt biztosítást, úgy Megrendelő azok biztosítási díját és felmerülő költségeit, illetőleg káresemény esetén a kár teljes összegét a Vállalkozó esedékes pénzügyi követeléséből levonhatja.

14. Különleges feltételek

14.1. Vállalkozó szavatolja, hogy a jelen Szerződéssel kapcsolatban Megrendelőt mentesíti minden olyan ígérennyel, peres eljárással szemben, ami a szerzői jogok, vagy bármilyen más egyéb védett jog megsértése miatt felmerülhetne, illetve minden ilyen eljárás teljes költség kihatása a Vállalkozót terheli, amennyiben az eljárás a Vállalkozónak felróható okból alakult ki.

14.2. Felek mentesülnek a nem szerződésszerű magatartás negatív következményei alól, ha bizonyítják, hogy a Felek érdekkörében keletkezett sérülés a másik Fél nem szerződésszerű teljesítésére, vagy harmadik személyre vezethető vissza, vagy pedig bizonyítják, hogy a kötelezettség teljesítését vis maior körülmény akadályozta. Az ilyen körülmény felmerülésekor a körülményre hivatkozni kívánó fél a másik felet haladéktalanul értesíteni köteles. A vis maior körülményt az arra hivatkozó Fél az illetékes szervvel igazoltatni köteles.

14.3. Vállalkozó a vállalt feladat teljesítése során csak érvényes munkavállalói engedéllyel, munkaszerződéssel rendelkező munkavállalókat foglalkoztathat.

15. Egyéb rendelkezések

15.1. A Vállalkozó átláthatóságára vonatkozó rendelkezések:

15.1.1. Vállalkozó a jelen szerződés aláírásával is nyilatkozik arról, hogy a nemzeti vagyonról szóló 2011. évi CXCVI. törvény alapján átlátható szervezetnek minősül.

Vállalkozó átláthatósági nyilatkozata a jelen szerződés elválaszthatatlan részét képezi.

15.1.2. Vállalkozó kötelezettséget vállal arra, hogy amennyiben az átláthatóságát befolyásoló, az átláthatósági nyilatkozatban megadott adatokban változás következik be, vagy ha a jelenszerződés megkötését követően beállott körülmény folytán már nem minősül átlátható szervezetnek, úgy azt haladéktalanul, de legkésőbb 3 napon belül írásban közli a Megrendelővel. Vállalkozó ugyancsak haladéktalanul köteles a Megrendelőt értesíteni, ha szervezetében tulajdonosváltásra, illetőleg jogutódlásra, jogok és kötelezettségek átszállására, szétválásra, összeolvadásra, vagy beolvadásra kerül sor. Vállalkozó felelős az értesítés elmulasztásából eredő kárért.

15.1.3. Vállalkozó tudomásul veszi, hogy jelen szerződést a Megrendelő kártalanítás nélkül és azonnali hatállyal felmondhatja, ha az átláthatósági nyilatkozatban valótlan adatot közölt, vagy ha a jelen szerződés megkötését követően beállott körülmény folytán már nem minősül átlátható szervezetnek.

15.1.4. Vállalkozó tudomásul veszi, hogy jelen szerződést a Megrendelő kártalanítás nélkül és azonnali hatállyal felmondhatja, ha Vállalkozó a 2021. évi IX. törvény hatálya alá tartozásáról valótlan adatot közölt, vagy, ha a jelen szerződés megkötését követően beállott körülmény folytán minősül *közfeladatot ellátó közérdekű vagyonkezelő alapítványnak, illetve az általa fenntartott szervezetnek*. Az uniós finanszírozást magában foglaló jogi kötelezettségvállalások aláírásának tilalma az uniós finanszírozást magában foglaló teljes finanszírozási láncra, azaz a Vállalkozó szerződésben nevesített valamennyi alvállalkozójára is kiterjed.

15.1.5. Vállalkozó tudomásul veszi, hogy az Igazgatóság az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény (Áht.) 41.§ (6) bekezdése alapján az átláthatósági feltétel ellenőrzése céljából, a szerződésből eredő követelések elévüléséig az Áht-ban foglaltak szerint jogosult a jogi személy, jogi személyiséggel nem rendelkező szervezet átláthatóságával összefüggő, az Áht-ban meghatározott adatokat kezelni.

15.2. Mind a jelen szerződés időtartama alatt, mind pedig a nyilvántartások megőrzési időtartama lejáratáig Vállalkozó köteles lehetővé tenni a Megrendelő, az Állami Számvevőszék, az Európai Számvevőszék és az Európai Bizottság illetékes szervezetei, a Kormány által kijelölt belső ellenőrzési szerv, a Kormányzati Ellenőrzési Hivatal, az 1992. évi XXXVIII. törvény szerinti fejezetek ellenőrzési szervezetei, a Magyar Államkincstár és az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény szerinti bármely egyéb illetékes ellenőrző szervezet törvényes vagy meghatalmazott képviselőinek az építési beruházáshoz kapcsolódó nyilvántartások, számlák, az építési beruházás megvalósítását igazoló okmányok, bizonylatok Vállalkozó irodájában történő ellenőrzését vagy könyvvizsgálatát, azokról másolatok készítését vagy rendelkezésre bocsátását.

15.3. Vállalkozó képviselője a jelen szerződés aláírásával hozzájárul ahhoz, hogy a jelen okiratba foglalt személyes adatait a jelen szerződés és a hozzá kapcsolódó iratok tartalmazzák; hozzájárul továbbá, hogy személyes adatait a Megrendelő szerződéses nyilvántartása, a szerződéses feltételek és pénzügyi teljesítések követése, ellenőrzése érdekében kezelje. Vállalkozó képviselője jelen szerződés aláírásával hozzájárul ahhoz, hogy a jelen okiratba foglalt személyes adatait az információs önrendelkezési jogról és az információszabadságról szóló 2011. évi CXII. törvény és a természetes személyeknek a személyes adatok kezelése tekintetében történő védelméről és az ilyen adatok szabad áramlásáról, valamint a 95/46/EK rendelet hatályon kívül helyezéséről (általános adatvédelmi rendelet) szóló AZ EURÓPAI PARLAMENT ÉS A TANÁCS (EU) 2016/679 RENDELETE (GDPR rendelet) alapján a Balaton-felvidéki Nemzeti Park Igazgatóság (BNPI) a feladat pénzügyi elszámolásához a hatóság által igényelt körben és

Bende Zsolt
igazgató

Balaton-felvidéki Nemzeti Park Igazgatóság
Megrendelő

Kocsis Csaba
ügyvezető

Ilona-malom Műhely Játsszótérépítő Bt.
Vállalkozó

mértékben a hatóság részére kiadja, és a hatóság a személyes adatokat az elszámolás befejezéséig a szükséges mértékben és ideig kezelje.

Megrendelő tájékoztatja a Vállalkozót, Vállalkozó pedig tudomásul veszi, hogy a Megrendelő, tehát a BfNPI Adatvédelmi és Adatbiztonsági Szabályzatának személyi hatálya a Vállalkozóra, mint üzleti partnerre is kiterjed; a szabályzat tárgyi hatálya a Megrendelő, mint adatkezelő és az adatkezelővel szerződéses jogviszonyban álló természetes és jogi személyek, jogi személyiség nélküli szervezetek által folytatott minden papír alapú és elektronikus adatkezelésre, adatfeldolgozásra, valamint személyes, vagy különleges adatot érintő adatszolgáltatásra kiterjed.

A jelen szerződés alapján kezelt adatok körét, az adatkezelés jogalapját, célját, időtartamát a jelen szerződés elválaszthatatlan képező, a BfNPI Adatvédelmi és Adatbiztonsági Szabályzata tartalmazza.

A szabályzat elérhetősége: <http://www.bfnpi.hu/hu/adatvedelem>

15.4. Szerződő Felek magukra nézve kötelezőnek fogadják el, hogy az Állami Számvevőszék, illetve a Kormányzati Ellenőrzési Hivatal jogosult ellenőrizni a rendelkezésre bocsátott költségvetési pénzeszközök szerződésszerű felhasználását. Tudomásul veszik továbbá, hogy a jelen szerződés lényeges tartalmáról a költségvetési pénzeszközök felhasználásának nyilvánossága érdekében a szükséges tájékoztatást megadják, azt üzleti titok címen nem tagadják meg. Szerződő Felek üzleti titok alatt az üzleti titok védelméről szóló 2018. évi LIV. törvény 1. § (1) bekezdésében meghatározottakat értik. Az üzleti titok megtartási kötelezettség határidő nélkül terheli Feleket.

15.5. Szerződő Felek kötelezik magukat arra, hogy jelen szerződés teljesítésével összefüggésben felmerülő vitás kérdéseket peren kívül kísérik meg rendezni. Ennek eredménytelensége esetére perértéktől függően kikötik a Veszprémi Járásbíróság, illetőleg a Veszprémi Törvényszék kizárólagos illetékességét.

16. A vállalkozási szerződés mellékletei

16.1. Szerződő Felek a jelen szerződésben foglaltakon túlmenően az alább felsorolt mellékletek érvényességében, továbbá az azokban rögzített feltételekben állapodnak meg:

1. sz. melléklet: Megrendelő által a beszerzési eljárás során kiadott „Ajánlatkérés” műszaki leírással (külön csatolás nélkül)
2. sz. melléklet: Megrendelő által a beszerzési eljárás során kiadott „Ajánlattételi Dokumentáció” (külön csatolás nélkül)
3. sz. melléklet: Vállalkozó beszerzési eljárás során készített „Ajánlat”-a (külön csatolás nélkül)
4. sz. melléklet: Vállalkozó által ajánlattétel során csatolt árazott tételes költségvetés
5. sz. melléklet: Építész műszaki leírás (külön csatolás nélkül)
6. sz. melléklet: Tájépítész műszaki leírás (külön csatolás nélkül)
7. sz. melléklet: Vállalkozó felelősségbiztosítási kötvényeinek másolata
8. sz. melléklet: Vállalkozó cégszerűen aláírt átláthatósági nyilatkozata
9. sz. melléklet: Vállalkozó köztartozásmentességi igazolása
10. sz. melléklet: Megrendelő adatvédelmi tájékoztatója kapcsolattartóknak

16.2. A mellékletek a szerződés szerves részét képezik, attól elválaszthatatlanok és azzal együtt érvényesek.

17. Nyilatkozatok

17.1. Mindkét Szerződő Fél kijelenti, hogy

- a) kellő felhatalmazással és jogkörrel rendelkezik a jelen szerződés aláírására és teljesítésére;
- b) a jelen szerződés aláírását az erre kijelölt vezető, illetőleg az erre vonatkozó jogszabályi rendelkezéseknek;
- c) jelen szerződést a fél nevében aláíró személy megfelelő, a vonatkozó jogszabályok által megkívánt regisztrált aláírási joggal rendelkezik, így részéről a szerződés aláírása és teljesítése nem eredményezi más, olyan szerződés vagy egyéb jognyilatkozat megszegését, melyben félként szerepel;
- d) nincs olyan függőben levő kötelezettsége vagy érdekkörében lévő más körülmény, amely kedvezőtlenül hathat a jelen szerződésben foglaltak érvényességére, teljesítésére vagy saját teljesítési készségére, illetve képességére.

17.2. Felek megállapodnak, hogy jelen szerződésben nem szabályozott kérdésekre a Polgári Törvénykönyv, az Étv., a 191/2009. (IX.15.) számú Korm. rendelet, az államháztartásról szóló 2011.évi CXCV. törvény, az államháztartásról szóló törvény végrehajtásáról szóló 368/2011. (XII. 31.) Korm. rendelet, a 2021–2027 programozási időszakban megvalósuló határon átnyúló Interreg programok

Az Interreg AT-HU 2021-2027 Programban támogatott ATHU-0100100 azonosító számú, „Akadálymentes természeti élmény Nyugat-Pannónia védett területein” – BaNEx című projekt keretében a Kis-Balatonon akadálymentes sétaút és madármegfigyelőhely, illetve a kapcsolódó tematikus berendezések kivitelezési munkái

végrehajtásáról szóló 241/2023. (VI. 20.) Korm. rendelet, valamint az Unió fejlesztések fejezetbe tartozó fejezeti és központi kezelésű előirányzatok felhasználásának rendjéről szóló 590/2022. (XII.28.) Korm. rendelet, valamint a vonatkozó egyéb jogszabályok, valamint a vonatkozó egyéb jogszabályok szerződéskötéskor hatályos rendelkezései az irányadóak.

17.3. Jelen 13 (tizenhárom) oldalas szerződés öt (5) eredeti, egymással mindenben megegyező példányban készült, amelyből 3 példány Megrendelőt és 2 példány Vállalkozót illeti meg.

17.4. Felek jelen szerződést elolvasták, tartalmát megértették, és mint akaratukkal mindenben megegyezőt helybenhagyólag aláírják.

Csopak, 2026. év 08. hónap 19. napján

Csopak, 2026. év 08. hónap 19. napján


Bende Zsolt
igazgató
Balaton-felvidéki Nemzeti Park Igazgatóság
Megrendelő

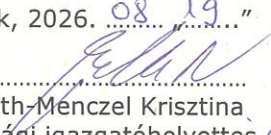



Kocsis Csaba
ügyvezető
Ilona-malom Műhely Játsszótérépítő Bt
Vállalkozó



A pénzügyi ellenjegyzés dátuma:

Csopak, 2026. 08. 19.


Horváth-Menczel Krisztina
gazdasági igazgatóhelyettes
Balaton-felvidéki Nemzeti Park Igazgatóság


Bende Zsolt
igazgató
Balaton-felvidéki Nemzeti Park Igazgatóság
Megrendelő


Kocsis Csaba
ügyvezető
Ilona-malom Műhely Játsszótérépítő Bt.
Vállalkozó

Az Interreg AT-HU 2021-2027 Programban támogatott ATHU-0100100 azonosító számú, „Akadálymentes természeti élmény Nyugat-Pannónia védett területein” – BaNEx című projekt keretében a Kis-Balatonon akadálymentes sétaút és madármegfigyelőhely, illetve a kapcsolódó tematikus berendezések kivitelezési munkái

9. sz. melléklet

Vállalkozó köztartozásmentességi igazolása

KAPCSOLATTARTÓI TÁJÉKOZTATÁS

Tisztelt Kapcsolattartó!

Jelen e-mailem útján tájékoztatom, hogy a **Balaton-felvidéki Nemzeti Park Igazgatóság** szerződést kötött, amely szerződésben a másik fél részéről kapcsolattartó félként Ön került kijelölésre.

Az Ön kapcsolattartási adatainak átadásakor Igazgatóságunkat arról tájékoztatták, hogy az Ön személyes adatainak a részünkre kapcsolattartás céljából történő átadására felhatalmazással rendelkezett, és azt a vonatkozó jogszabályok teljes körű tiszteletben tartása mellett tette.

Az Ön személyes adatait Igazgatóságunk kizárólag a megkötött szerződés teljesítéséhez szükséges kapcsolattartás céljából kezeli.

Amennyiben az Ön személyes adatait a fenti célokból jogellenesen, az Ön felhatalmazása nélkül adta át a részünkre, kérjük jelezze felénk, hogy mielőbb kivizsgálhassuk a történeteket, és az esetleges jogellenes adatkezelést megszüntethessük.

Az Ön személyes adatait a jelen e-mail mellékleteként megküldött adatkezelési tájékoztatóban foglaltak szerint kezeljük.

Csopak, 2026. 08.19.

Üdvözlettel:

Bende Zsolt igazgató
Balaton-felvidéki Nemzeti Park Igazgatóság



ADATVÉDELMI ÉS ADATKEZELÉSI TÁJÉKOZTATÓ

I. ADATKEZELŐ BEMUTATÁSA

A **Balaton-felvidéki Nemzeti Park Igazgatóság** (a továbbiakban: Adatkezelő, Igazgatóság vagy „Mi”) belső adatkezelési folyamatait jogszerűségének és az érintettek jogainak biztosítása céljából az alábbi adatvédelmi tájékoztatót alkotja.

Adatkezelő
megnevezése:

Balaton-felvidéki Nemzeti Park Igazgatóság

Adatkezelő székhelye:

8229 Csopak, Kossuth utca 16.

Adatkezelő
elektronikus címe:

bfnp@bfnp.hu

Adatkezelő
képviselője:

Bende Zsolt

Adatvédelmi
tisztviselő:

Bovard Kft. (info@bovard.hu)

Az Adatkezelő a személyes adatokat valamennyi hatályos, de elsősorban az alábbi jogszabályok előírásai szerint kezeli:

- az információs önrendelkezési jogról és az információszabadságról szóló 2011. évi CXII. törvény (a továbbiakban: Infotv.);
- az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2016/679 rendelete a természetes személyeknek a személyes adatok kezelése tekintetében történő védelméről és az ilyen adatok szabad áramlásáról, valamint a 95/46/EK irányelv hatályon kívül helyezéséről (általános adatvédelmi rendelet; a továbbiakban: Rendelet vagy GDPR).

Az Adatkezelő a személyes adatokat bizalmasan kezeli, az adatok megőrzése érdekében megtesz minden, az adattároláshoz, adatkezeléshez kapcsolódó informatikai és egyéb biztonságos adatkezelést elősegítő technikai és szervezési intézkedést.

Fogalmak

A jelen tájékoztató fogalmi rendszere megegyezik a Rendelet 4. cikkében meghatározott értelmező fogalommagyarázataival, illetve bizonyos pontokban kiegészítetten Infotv. 3. § értelmező rendelkezéseivel.

Amikor a jelen tájékoztató adatokról, vagy adatkezelésről rendelkezik, azon személyes adatokat, illetve ezek kezelését kell érteni.

II. ADATKEZELÉSI CÉL: Szerződések teljesítésével kapcsolatos adatkezelés és a kapcsolattartói adatok kezelése

Az Igazgatóság tevékenysége során szerződéseket köt más jogalanyokkal, akik lehetnek természetes személyek, valamint jogi személyek.

Abban az esetben, ha az Igazgatóság természetes személlyel, egyéni vállalkozóval köt szerződést, ezen személy azonosításához és a vele való kapcsolattartáshoz szükséges, valamint a szerződés teljesítéséhez kapcsolódó egyéb személyes adatokat kezeli.

Amennyiben az Igazgatóság jogi személyekkel köt szerződést, abban az esetben szükséges a partner kapcsolattartója adatainak a kezelése annak érdekében, hogy az együttműködés során, illetve az együttműködés folyamatos fenntartása és elmélyítése érdekében a felek egymással kapcsolatot tudjanak tartani.

Adatkezelés célja

Az adatkezelés célja az Adatkezelő és a szerződő partner által kötött szerződés megkötése és teljesítése, ideértve a szerződéssel kapcsolatos kapcsolattartást is, ezen keresztül üzleti kapcsolat kialakítása és fenntartása.

Kezelt személyes adatok

Tekintettel arra, hogy az egyéni vállalkozó természetes személynek minősül, a vele és a természetes személlyel történő szerződéskötés esetén a személyes adatok forrása az érintett, így a kezelt személyes adatok pontos köréről végleges tájékoztatást a szerződés megkötésekor ad az Adatkezelő.

Általánosságban természetes személy, egyéni vállalkozó szerződő fél esetén az alábbi adatok kezelésére kerül sor:

- a) név, (azonosítás)
- b) anyja neve, (azonosítás)
- c) születési hely, idő, (azonosítás)
- d) lakcím, (kapcsolat)
- e) egyéni vállalkozó esetén székhely, (kapcsolat)
- f) telefonszám, (kapcsolat)
- g) e-mail, (kapcsolat)
- h) utalásos fizetés esetén: bankszámlaszám, számlavezető bank,
- i) amennyiben a megbízási díj kifizetése a közterhek levonását követően történik, ehhez szükséges a TAJ szám kezelése,
- j) visszerhesség esetén adóazonosító jel, egyéni vállalkozó esetén adószám,
- k) egyéni vállalkozó esetén nyilvántartási szám,
- l) egyéb, a szerződés teljesítéséhez feltétlenül szükséges adatok.

Jogi személy esetén a képviselő nevét, valamint a kapcsolattartó nevét, telefonszámát, e-mail címét és beosztását kezeli az Adatkezelő.

Adatkezelés jogalapja

Természetes személy: Rendelet 6. cikk (1) bekezdés b) pontja: szerződés teljesítése.

Amennyiben a kapcsolattartó az Adatkezelővel nem áll közvetlen szerződéses kapcsolatban, tehát az érintett a szerződő partner munkavállalója, vagy egyéb megbízottja, az adatkezelés jogalapja a Rendelet 6. cikk (1) bekezdés f) pontja alapján az Adatkezelő jogos érdeke.

Az Adatkezelő jogos érdeke az érintett által képviselt társasággal üzleti kapcsolat kialakítása és fenntartása, a létrejött szerződés minél hatékonyabb teljesítése érdekében. A kapcsolattartásra tehát a gazdasági együttműködés kialakítása, valamint a szervezetek között létrejövő szerződés(ek) teljesítése érdekében van szükség. Az érintett személyes adatait erre vonatkozó jogalap nélkül más célból az Adatkezelő nem kezeli.

Személyes adatok forrása

Amennyiben az Adatkezelő természetes személlyel, egyéni vállalkozóval szerződik, a személyes adatok forrása az érintett. Ilyen esetben a kezelt adatok körének esetleges változásáról azok felvételekor, közvetlenül ad tájékoztatást az Adatkezelő.

Jogi személlyel történő szerződéskötés esetén a kapcsolattartói adatok forrása a szerződő fél.

Rendelkezésre bocsátott személyes adatok címzettjei

A személyes adatokat az Adatkezelő kizárólag azon foglalkoztatottjai kezelik, akiknek ez munkaköri feladata.

Személyes adatok továbbítása harmadik országba, vagy nemzetközi szervezethez

Az Adatkezelő a személyes adatokat nem továbbítja sem harmadik országba, sem nemzetközi szervezethez.

Személyes adatok kezelésének időtartama

Az érintettek személyes adatait az Adatkezelő a szerződés teljesítését követően a Polgári Törvénykönyvben meghatározott általános elévülési idő lejártáig kezeli, azzal, hogy a szerződést, amennyiben az a könyvviteli elszámolást közvetlenül és közvetetten alátámasztó számviteli bizonylatnak minősül, az Adatkezelő a számvitelről szóló 2000. évi C. törvény 169. § (2) bekezdése szerint legalább 8 évig köteles olvasható formában, a könyvelési feljegyzések hivatkozása alapján visszakereshető módon megőrizni.

A kapcsolattartói adatokat az Adatkezelő a jelen tájékoztatóban meghatározott kapcsolattartási célból nem kezeli a továbbiakban, amennyiben tájékoztatást kap arról, hogy a kapcsolattartó foglalkoztatási jogviszonya a szerződő partnernél megszűnt.

Automatizált döntéshozatal és profilalkotás

Egyik sem történik az adatkezelés során.

Személyes adatok szolgáltatása

A személyes adatok megadása kötelező a szerződés megkötéséhez, teljesítéséhez.

III. AZ ÉRINTETT JOGAI AZ ADATKEZELÉSHEZ KAPCSOLÓDÓAN

Tájékoztatáshoz való jog

Az érintettnek joga van az adatkezeléssel kapcsolatos tájékoztatáshoz, melyet az Adatkezelő jelen tájékoztató rendelkezésre bocsátása útján teljesít.

Hozzájáruláson alapuló adatkezelések

Amennyiben valamely adatkezelés jogalapja az érintett hozzájárulása, akkor jogosult bármikor a korábban az adatkezelésre adott hozzájárulását visszavonni. Fontos azonban tudnia, hogy a hozzájárulás visszavonása kizárólag azon adatokra vonatkozhat, amelyek kezelésének más jogalapja nincs. Amennyiben az érintett személyes adatok kezelésének más jogalapja nincs, abban az esetben a hozzájárulás visszavonását követően a személyes adatokat az Adatkezelő véglegesen és visszaállíthatatlanul törli. A hozzájárulás visszavonása a Rendelet alapján a visszavonás előtt a hozzájárulás alapján végrehajtott adatkezelés jogszerűségét nem érinti.

Hozzáférési jog

Az érintettet kérelmére az Adatkezelő bármikor tájékoztatást nyújt arról, hogy az érintett személyes adatainak kezelése folyamatban van-e és ha igen, akkor a személyes adatokhoz és a következő információkhoz hozzáférést biztosít:

- a) az adatkezelés céljai;
- b) az érintett személyes adatok kategóriái;
- c) azon címzettek vagy címzettek kategóriái, akikkel, illetve amelyekkel az Adatkezelő a személyes adatokat közölte vagy közölni fogja, ideértve különösen a harmadik országbeli címzetteket, illetve a nemzetközi szervezeteket;
- d) a személyes adatok tárolásának tervezett időtartama, vagy ha ez nem lehetséges, ezen időtartam meghatározásának szempontjai;
- e) az érintett tájékoztatást kap továbbá azon jogáról, hogy kérelmezheti az Adatkezelőtől a rá vonatkozó személyes adatok helyesbítését, törlését vagy kezelésének korlátozását, és tiltakozhat az ilyen személyes adatok kezelése ellen;
- f) a valamely felügyeleti hatósághoz címzett panasz benyújtásának, illetve bírósági eljárás megindításának joga;
- g) ha az adatokat nem közvetlenül az érintettől gyűjtötte az Adatkezelő, úgy az adatok forrására vonatkozó minden elérhető információ;
- h) ha sor kerül automatizált döntéshozatalra, ennek tényéről, ideértve a profilalkotást is, valamint legalább ezekben az esetekben az alkalmazott logikáról, tehát arról, hogy az ilyen adatkezelés milyen jelentőséggel, és az érintettre nézve milyen várható következményekkel bír.

Személyes adatok helyesbítéséhez való jog

Az érintett bármikor jogosult arra, hogy kérésére indokolatlan késedelem nélkül az Adatkezelő helyesbítse a rá vonatkozó pontatlan személyes adatokat. Figyelembe véve az adatkezelés célját, az

érintett jogosult arra is, hogy kérje a hiányos személyes adatok – egyebek mellett kiegészítő nyilatkozat útján történő – kiegészítését.

Az adat helyesbítésének (módosításának) kérése esetén a módosítani kért adat valóságát az érintettnek szükséges alátámasztania, valamint az érintettnek szükséges igazolnia azt is, hogy valóban az arra jogosult személy kéri az adat módosítását. Az Adatkezelő csak így tudja megítélni azt, hogy az új adat valós-e, és ha igen, akkor módosíthatja-e a korábbi adatot.

Az Adatkezelő felhívja tovább a figyelmet arra, hogy a személyes adataiban bekövetkezett változást az érintett mielőbb jelentse be, ezzel is megkönnyítve a jogszerű adatkezelést, valamint a jogainak érvényesülését.

Törléshez való jog

Az érintett kérésére az Adatkezelő indokolatlan késedelem nélkül köteles törölni az érintettre vonatkozó személyes adatokat, ha az alábbi indokok valamelyike fennáll:

- a) az Adatkezelőnek a személyes adatokra már nincs szüksége abból a célból, amelyből azokat gyűjtötte vagy más módon kezelte;
- b) hozzájáruláson alapuló adatkezelés esetén az érintett visszavonja az adatkezelés alapját képező hozzájárulását, és az adatkezelésnek nincs más jogalapja;
- c) az érintett tiltakozik az adatkezelés ellen, és nincs elsőbbséget élvező jogszerű ok az adatkezelésre, vagy tiltakozik a közvetlen üzletszerzés céljából történő adatkezelés ellen;
- d) a személyes adatokat az Adatkezelő jogellenesen kezeli;
- e) a személyes adatokat az Adatkezelőre alkalmazandó uniós vagy tagállami jogban előírt jogi kötelezettség teljesítéséhez törölni kell;
- f) a személyes adatok gyűjtésére az információs társadalommal összefüggő szolgáltatások kínálásával kapcsolatosan került sor.

Az adatkezelés korlátozásához való jog

Az érintett jogosult arra, hogy kérésére az Adatkezelő korlátozza az adatkezelést, ha az alábbiak valamelyike teljesül:

- a) vitatja a személyes adatok pontosságát; ez esetben a korlátozás arra az időtartamra vonatkozik, amely lehetővé teszi, hogy az Adatkezelő ellenőrizze a személyes adatok pontosságát;
- b) az adatkezelés jogellenes, és ellenzi az adatok törlését, ehelyett kéri azok felhasználásának korlátozását;
- c) az Adatkezelőnek már nincs szüksége a személyes adatokra adatkezelés céljából, de az érintett igényli azokat jogi igények előterjesztéséhez, érvényesítéséhez vagy védelméhez; vagy
- d) az érintett tiltakozott az adatkezelés ellen; ez esetben a korlátozás arra az időtartamra vonatkozik, amíg megállapításra nem kerül, hogy az Adatkezelő jogos indokai elsőbbséget élveznek-e az érintett jogos indokaival szemben.

Tiltakozáshoz való jog

Amennyiben a személyes adatok kezelésének az Adatkezelő jogos érdeke [Rendelet 6. cikk (1) bekezdés f) pont] a jogalapja, vagy az adatkezelés az adatkezelőre ruházott közhatalmi jogosítvány gyakorlásának keretében végzett feladat végrehajtásához szükséges [Rendelet 6. cikk (1) bekezdés e) pont], úgy az érintett jogosult arra, hogy a saját helyzetével kapcsolatos okokból bármikor tiltakozzon személyes adatainak a kezelése ellen, ideértve az említett rendelkezéseken alapuló profilalkotást is.

Ha az érintett személyes adatait az Adatkezelő közvetlen üzletszerzés (tehát például tájékoztató levelek küldése) érdekében kezeli, jogosult arra, hogy bármikor tiltakozzon a rá vonatkozó személyes adatok e célból történő kezelése ellen, ideértve a profilalkotást is, amennyiben az a közvetlen üzletszerzéshez kapcsolódik. Ha az érintett tiltakozik a személyes adatai közvetlen üzletszerzés érdekében történő kezelése ellen, akkor a személyes adatok a továbbiakban e célból nem kezelhetők.

Érdekmérlegelési teszt

Amennyiben a személyes adatok kezelésének jogalapja az adatkezelő vagy harmadik személy Rendelet 6. cikk (1) bekezdés f) pontja szerinti jogos érdeke, a (47) preambulum bekezdés és az 5. cikk (2) bekezdése alapján írásos „érdekmérlegelési tesztet” készítünk, melyet a bfnp@bfnp.hu e-mail címre írt levelével az érintett kikérhet.

Adathordozhatósághoz való jog

Az érintett jogosult arra, hogy a rá vonatkozó, általa az Adatkezelő rendelkezésére bocsátott személyes adatokat tagolt, széles körben használt, géppel olvasható formátumban megkapja, továbbá jogosult arra, hogy ezeket az adatokat az Adatkezelő egy másik adatkezelőnek továbbítsa, ha:

- a) az adatkezelés az érintett hozzájárulásán, vagy a Rendelet 6. cikk (1) bekezdésének b) pontja szerinti szerződésen alapul; és
- b) az adatkezelés automatizált módon történik.

AZ ÉRINTETT JOGAINAK ÉRVÉNYESÍTÉSÉRE SZOLGÁLÓ ELJÁRÁSREND

Az érintett a fenti jogait a bfnp@bfnp.hu címre megküldött elektronikus levelében, az Adatkezelő székhelyére eljuttatott postai levélben, illetve az Adatkezelő székhelyén személyesen tudja gyakorolni. Az Adatkezelő az érintett kérelmének vizsgálatát és teljesítését a beérkezését követően indokolatlan késedelem nélkül megkezdí. A kérelem alapján tett intézkedéseinkről az Adatkezelő a beérkezésétől számított 30 napon belül tájékoztatja az érintettet. Amennyiben a kérelmet az Adatkezelőnek nem áll módjában teljesíteni, úgy 30 napon belül tájékoztatja az érintettet a megtagadás okairól és a jogorvoslati jogairól.

Az érintett halálát követő öt éven belül a jelen tájékoztatóban meghatározott, az elhaltat életében megillető jogokat az érintett által arra ügyintézési rendelkezéssel, illetve közokiratban vagy teljes bizonyító erejű magánokiratban foglalt, az Adatkezelőnél tett nyilatkozattal – ha az érintett egy adatkezelőnél több nyilatkozatot tett, a későbbi időpontban tett nyilatkozattal – meghatalmazott személy jogosult érvényesíteni. Ha az érintett nem tett ennek megfelelő jognyilatkozatot, a Polgári Törvénykönyv szerinti közeli hozzátartozója annak hiányában is jogosult a Rendelet 16. (helyesbítéshez való jog) és 21. cikkében (tiltakozáshoz való jog), valamint – ha az adatkezelés már az érintett életében is jogellenes volt vagy az adatkezelés célja az érintett halálával megszűnt – a Rendelet 17. (törléshez való jog) és 18. (az adatkezelés korlátozásához való jog) cikkében meghatározott, az elhaltat életében megillető jogokat érvényesíteni az érintett halálát követő öt éven belül. Az érintett jogainak e bekezdés szerinti érvényesítésére az a közeli hozzátartozó jogosult, aki ezen jogosultságát elsőként gyakorolja.

IV. JOGORVOSLATI JOG AZ ADATKEZELÉSHEZ KAPCSOLÓDÓAN

A bírósági jogorvoslathoz való jogának érvényesítése érdekében az érintett az Adatkezelővel szemben bírósághoz fordulhat, ha megítélése szerint az Adatkezelő, illetve az általa megbízott vagy rendelkezése alapján eljáró adatfeldolgozó a személyes adatait a személyes adatok kezelésére vonatkozó jogszabályban, vagy az Európai Unió kötelező jogi aktusaiban meghatározott előírások megsértésével kezeli. A bíróság az ügyben soron kívül jár el. A per elbírálása a törvényszék hatáskörébe tartozik. A per - az érintett választása szerint - az érintett lakóhelye vagy tartózkodási helye, vagy az Adatkezelő székhelye szerinti törvényszék (Veszprémi Törvényszék) előtt is megindítható.

A Nemzeti Adatvédelmi és Információszabadság Hatóságnál (NAIH) bejelentéssel (panasz) az Adatkezelővel szemben bárki vizsgálatot kezdeményezhet arra hivatkozással, hogy személyes adatok kezelésével kapcsolatban jogsérelem következett be, vagy annak közvetlen veszélye fennáll, illetve hogy az adatkezeléshez kapcsolódó jogainak érvényesítését az Adatkezelő korlátozza, vagy ezen jogainak érvényesítésére irányuló kérelmét elutasítja. A bejelentést az alábbi elérhetőségek valamelyikén lehet megtenni:

*Az Interreg AT-HU 2021-2027 Programban támogatott ATHU-0100100 azonosító számú, „Akadálymentes természeti
élmény Nyugat-Pannónia védett területein” – BaNEx című projekt keretében a Kis-Balatonon akadálymentes sétaút és
madármegfigyelőhely, illetve a kapcsolódó tematikus berendezések kivitelezési munkái*

Nemzeti Adatvédelmi és Információszabadság Hatóság (NAIH)

Postacím: 1363 Budapest, Pf. 9.

Cím: 1055 Budapest, Falk Miksa utca 9-11.

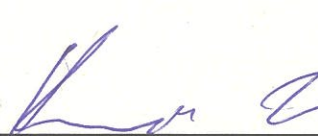
Telefon: +36 (1) 391-1400

Fax: +36 (1) 391-1410

E-mail: ugyfelszolgalat@naih.hu

URL: <http://naih.hu>

Csopak, 2026. 08. 19.


Balaton-felvidéki Nemzeti Park Igazgatóság
Képv.: Bende Zsolt igazgató

